

**The Amended Articles of Association
Of
Amanat Holdings
(Public Joint-Stock Company)**

**النظام الأساسي المعدل
لشركة أمانات القابضة
(شركة مساهمة عامة)**

**PART ONE
ESTABLISHING THE COMPANY**

**الباب الأول
في تأسيس الشركة**

Amanat Holdings PJSC was incorporated as a public joint stock company in the Emirate of Dubai in the United Arab Emirates, after obtaining the approval of the competent authorities, by virtue of license number 721697 issued by the Department of Economic Development in Dubai on 26/11/2014, the Minister of Economy's decision number 1056 for the year 2014, the memorandum of articles of association dated 10/11/2014 and in accordance with Federal Law No (8) for the year 1984 concerning commercial companies and its amendments.

تأسست شركة أمانات القابضة- شركة مساهمة عامة – في إمارة دبي بدولة الإمارات العربية المتحدة بعد موافقة السلطات المختصة وبموجب الرخصة التجارية رقم ٧٢١٦٩٧ صادرة بتاريخ ٢٦/١١/٢٠١٤ من دائرة التنمية الاقتصادية بإمارة دبي وقرار وزارة الاقتصاد رقم ١٠٥٦ لسنة ٢٠١٤ وبموجب عقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة المؤرخ في ١٠/١١/٢٠١٤ ووفقاً لأحكام القانون الاتحادي رقم (٨) لسنة ١٩٨٤ في شأن الشركات التجارية والقوانين المعدلة له.

And whereas Federal Law No (2) for the year 2015 concerning commercial companies issued on 25/03/2015 provided for the cancellation of Federal Law No (8) for the year 1984 concerning commercial companies and its amendments and imposed on public joint stock companies to amend their articles to comply with its provisions

ولما كان القانون الاتحادي رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ في شأن الشركات التجارية الصادر في ٢٥/٣/٢٠١٥ قد نص على إلغاء القانون الاتحادي رقم (٨) لسنة ١٩٨٤ في شأن الشركات التجارية والقوانين المعدلة له، وأوجب على الشركات المساهمة العامة القائمة بتعديل أنظمتها الأساسية بما يتوافق مع أحكامه.

On [.....], the General Assembly was held and approved by a Special Resolution to amend the articles of association of the Company and restate them in accordance with the Federal Law No 2 for the year 2015. The articles shall read as follows:

بتاريخ ---/--/--- إنعقد إجتماع الجمعية العمومية للشركة وقررت بموجب قرار خاص الموافقة على تعديل أحكام النظام الأساسي للشركة ليتوافق وأحكام القانون الاتحادي رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ في شأن الشركات التجارية وذلك على النحو التالي:

Therefore, it has been agreed that the following shall be the Articles of Association of the Company:

وعليه، فقد تم الاتفاق على النظام الأساسي التالي للشركة:

DEFINITIONS

The following terms, when mentioned in the provisions of these Articles, shall have the following meanings:

تعريفات

يقصد بالألفاظ أدناه، عند ورودها في النظام الأساسي، المعاني المرادفة لكل منها:

Articles or Articles of Association: means the Articles of Association of the Company as amended from time to time.

النظام أو النظام الأساسي: هو النظام الأساسي للشركة كما يتم تعديله من وقت لآخر.

Law: means Federal Law No. 2 of 2015 concerning Commercial Companies and its amendments.

القانون: القانون الاتحادي رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ بشأن الشركات التجارية وتعديلاته.

Minister: means the Minister of Economy.

الوزير: وزير الاقتصاد.

Authority: means the Securities and Commodities Authority in the United Arab Emirates.

الهيئة: هيئة الأوراق المالية والسلع بدولة الإمارات العربية المتحدة.

Competent Authority: means the local department of economic development concerned with issuing the license for carrying out the activities.

السلطة المختصة: دائرة التنمية الاقتصادية المحلية المختصة بإصدار ترخيص مزاولة النشاط.

Company: means Amanat Holdings PJSC.

الشركة: شركة أمانات القابضة ش.م.ع

Dirham: means the official currency in the United Arab Emirates.

درهم: العملة الرسمية لدولة الإمارات العربية المتحدة.

Market: means the securities market licensed in the State by the Authority in which the shares of the Company will be listed.

السوق: سوق الأوراق المالية المرخص في الدولة من قبل الهيئة والتي سوف يتم ادراج أسهم الشركة به.

Board of Directors: means the board of directors of the Company.

مجلس الإدارة: مجلس إدارة الشركة.

Board Director(s): means the person or entity appointed to perform the function of member of the Board of Directors of the Company.

عضو (أعضاء) مجلس الإدارة: الشخص الطبيعي أو الاعتباري الذي يتم تعيينه لشغل عضوية مجلس إدارة الشركة.

Special Resolution: means a resolution that has been passed by the majority of three quarters of the shares represented in the General Assembly.

القرار الخاص: القرار الصادر بأغلبية أصوات المساهمين الذين يملكون ما لا يقل عن ثلاثة أرباع الأسهم الممثلة في اجتماع الجمعية العمومية للشركة.

Cumulative Voting: means each shareholder has a number of votes equal to the number of shares held by such shareholder. Such votes can be provided to a single nominated director or distributed among more than one nominated director provided that the numbers of votes to be given to such group of nominated directors is not more than the number of the votes held by such shareholder in any case whatsoever.

التصويت التراكمي: أن يكون لكل مساهم عدد من الأصوات يساوي عدد الأسهم التي يملكها، بحيث يقوم بالتصويت بها لمرشح واحد لعضوية مجلس الإدارة أو توزيعها بين من يختارهم من المرشحين على أن لا يتجاوز عدد الأصوات التي يمنحها للمرشحين الذين اختارهم عدد الأصوات التي بحوزته بأي حال من الأحوال.

Conflict of Interest: A situation in which the partiality in taking a decision is affected due to a personal, material or moral interest, whereby the interests of the Concerned Parties interfere or seem to interfere with the interests of the company as a whole, or upon taking advantage of the professional or official position in any way with a view to achieving a personal benefit.

تعارض المصالح: الحالة التي يتأثر فيها حياد إتخاذ القرار بسبب مصلحة شخصية مادية أو معنوية حيث تتداخل أو تبدو أنها تتداخل مصالح الأطراف ذات العلاقة مع مصالح الشركة ككل أو عند إستغلال الصفة المهنية أو الرسمية بطريقة ما لتحقيق منفعة شخصية.

Control: The power to influence or control - directly or indirectly - the appointment of the majority of the

السيطرة: القدرة على التأثير أو التحكم - بشكل مباشر

members of the board of directors of a company or the decisions issued by the board or by the general assembly of a company through the ownership of a percentage of shares or through an agreement or arrangement leading to the same effect.

أو غير مباشر- في تعيين أغلبية أعضاء مجلس إدارة شركة أو القرارات الصادرة منه أو من الجمعية العمومية للشركة، وذلك من خلال ملكية نسبة من الأسهم أو الحصص أو بإتفاق أو ترتيب آخر يؤدي إلى ذات التأثير.

Concerned Parties:

1. The chairman and members of the Board of Directors and members of the senior Executive Management of the Company; companies where any of the aforesaid have a controlling share; and parent, subsidiary, sister or allied companies of the Company.
2. The relatives of the chairman, a member of the Board of directors or of the senior Executive Management up to the first degree.
3. The natural person or corporate body who/which was during the year preceding that of the trading a shareholder holding 10% or more in the Company or a member of its Board of Directors or of its parent or subsidiary company.
4. The person who has Control over the Company.

الأطراف ذات العلاقة:

١. رئيس وأعضاء مجلس الإدارة وأعضاء الإدارة التنفيذية العليا بالشركة، والشركات التي يملك فيها أي من هؤلاء حصة مسيطرة، والشركات الأم أو التابعة أو الشقيقة أو الحليفة للشركة.
٢. أقارب رئيس أو عضو مجلس الإدارة أو الإدارة التنفيذية العليا حتى الدرجة الأولى.
٣. الشخص الطبيعي أو الاعتباري الذي كان خلال السنة السابقة على التعامل مساهماً بنسبة ١٠% فأكثر بالشركة أو عضواً في مجلس إدارتها أو شركتها الأم أو شركاتها التابعة.
٤. الشخص الذي له سيطرة على الشركة.

Article 1

The name of the company is "Amanat Holdings (a public joint stock company)".

المادة ١

اسم الشركة هو "أمانات القابضة (شركة مساهمة عامة)".

Article 2

The head office of the Company and its legal place of business shall be in the Emirate of Dubai. The Board of Directors may establish branches, offices and agencies for the Company inside and outside the State.

المادة ٢

مركز الشركة الرئيسي ومحلها القانوني في إمارة دبي. ويجوز لمجلس الإدارة أن ينشئ لها فروعاً ومكاتب وتوكيلات في داخل الدولة وخارجها.

Article 3

The fixed term of the Company shall be (99) ninety nine Gregorian years commencing from the date the Company is registered in the commercial register.

المادة ٣

المدة المحددة لهذه الشركة هي (٩٩) تسعة وتسعون سنة ميلادية تبدأ من تاريخ إشهار الشركة في السجل التجاري.

Such term shall be automatically renewed for similar successive terms unless a Special Resolution of the General Assembly is issued to amend the term of the Company or terminate the same.

وتجدد هذه المدة بعد ذلك تلقائياً لمدد متعاقبة ومماثلة ما لم يصدر قرار خاص من الجمعية العمومية بتعديل مدة الشركة أو إنهائها.

Article 4

The objects that the Company is established for shall be in compliance with the provisions of the laws and regulations in force in the State.

المادة ٤

تكون الأغراض التي أسست من أجلها الشركة متفقة مع أحكام القوانين والقرارات المعمول بها داخل الدولة.

The objectives of the Company are as follows:

الأغراض التي أسست من أجلها الشركة هي:

- a. Establishing and investing in educational and healthcare projects
- b. The Company may have an interest or may participate, cooperate or acquire by all manners with other entities or companies in the State or outside the State, provided that it exercises activities similar to its own activities.

- أ. تأسيس والاستثمار في المشروعات الصحية والتعليمية؛
- ب. ويجوز للشركة ان تكون لها مصلحة أو أن تشترك أو أن تتعاون أو ان تشتري أو ان تلحق، بأي وجه مع غيرها من الهيئات أو الشركات، في داخل الدولة أو في خارجها، مادامت تزاوُل أعمالاً شبيهة بأعمالها.

PART TWO

THE CAPITAL OF THE COMPANY

Article 5

1. The issued capital of the Company is determined at two billion and five hundred million Dirhams (AED 2,500,000,000) divided into two billion and five hundred million shares (2,500,000,000 shares), the value of each share is being one Dirham (AED 1). All the shares of the Company are cash shares which are fully paid. All the shares of the Company shall be equal in all aspects.

١. حدد رأس مال الشركة المُصدر بمبلغ اثنين مليار وخمسمائة مليون درهم إماراتي (٢,٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠ درهم إماراتي) موزع على اثنين مليار وخمسمائة مليون سهم (٢,٥٠٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم) تبلغ القيمة الاسمية لكل سهم (١) درهماً واحد إماراتياً، وتُعد كافة أسهم الشركة أسهماً نقدية مدفوعة بالكامل. وتكون جميع أسهم الشركة متساوية مع بعضها البعض من كافة الجوانب.

2. The authorized capital of the Company is Five Billion United Arab Emirates Dirhams (AED 5,000,000,000). The Board of Directors may increase the issued capital of the Company within the limits of the authorized capital by a board resolution pursuant to the regulations issued by the Authority in this regard.

٢. وحدد رأس مال الشركة المصرح به بمبلغ خمسة مليارات درهم إماراتي (٥,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠ درهم). ويجوز لمجلس الإدارة زيادة رأس المال المصدر للشركة في حدود رأس المال المصرح به بموجب قرار صادر منه وفق قرارات الهيئة في هذا الشأن.

Article 6

All the shares in the Company are nominal. The percentage of GCC Nationals participating at any time during the existence of the Company should not be less than 51 % of the share capital.

- ٦ المادة
جميع أسهم الشركة إسمية ويجب ألا تقل نسبة مشاركة مواطني دول مجلس التعاون الخليجي في أي وقت طوال مدة بقاء الشركة عن ٥١% من رأس المال.

Article 7

The shareholders shall only be liable for the Company's liabilities and losses in proportion to the unpaid amounts of the value of their shares (if any). Such liabilities may only be increased pursuant to the unanimous approval of the shareholders.

- ٧ المادة
لا يلتزم المساهمون بأية التزامات أو خسائر على الشركة إلا في حدود المبالغ الغير مدفوعة من قيمة أسهمهم (إن وجدت). ولا يجوز زيادة التزامات المساهمين إلا بموافقتهم الجماعية.

Article 8

Ownership of any share in the Company shall be deemed an acceptance by the shareholder to be bound by these Articles and the resolutions of the Company's General Assemblies. A shareholder

- ٨ المادة
يترتب على ملكية السهم قبول المساهم نظام الشركة الأساسي وقرارات جمعياتها العمومية. ولا يجوز للمساهم أن يطلب استرداد ما دفعه للشركة كحصة في رأس المال.

may not request a refund for amounts paid to the Company in consideration of his/her shareholding in the capital.

Article 9

Notwithstanding the provisions of Articles 195 (Methods of Increasing the Share Capital of the Company), 197 (Preemption Right), 198 (Subscription for New Shares) and 199 (Distribution of New Shares) of the Law and in light of the resolutions issued by the Authority, the Company may by Special Resolution increase its share capital in order to implement a share incentive scheme for its employees.

The Board of Directors of the Company shall present the employee share incentive scheme to the general assembly for approval.

Board Directors are not allowed to participate in the employee share incentive scheme.

- A. The share capital of the Company may be increased by no more than 20% of the issued capital in any five year period for the purpose of establishing and implementing such employee share incentive scheme.
- B. The number and terms upon which any such shares allocated to establish or implement any such employee share incentive scheme shall be determined by the Board from time to time.

Article 10

The shares are not divisible (i.e. shares may not be divided among more than one person).

Article 11

Each share shall entitle its holder to a proportion equal to that of other shareholders without distinction (i) in the ownership of the assets of the Company upon dissolution, (ii) in the profits as stated hereinafter, (iii) in attending the General Assembly meetings and (iv) in voting on the resolutions thereof.

Article 12

- a. The Company shall, within (15) business days of issuing the Ministerial Resolution declaring the incorporation of the Company, list its shares on a licensed financial market in the State. The Board of Directors may list the shares with other financial markets abroad.

المادة ٩

استثناءً من أحكام المواد ١٩٥ (طريقة زيادة رأس المال) و١٩٧ (حق الأولوية) و١٩٨ (الاكتتاب في الأسهم الجديدة) و١٩٩ (توزيع الأسهم الجديدة) من القانون، وفي ضوء القرارات المنظمة الصادرة عن الهيئة، يجوز للشركة بموجب قرار خاص أن تزيد رأسمالها لتطبيق برنامج تحفيز موظفي الشركة بتملك أسهم فيها.

يعرض مجلس الإدارة على الجمعية العمومية برنامج تحفيز موظفي الشركة بتملك أسهم فيها للموافقة.

لا يجوز لأعضاء مجلس الإدارة المشاركة في برنامج تحفيز موظفي الشركة بتملك أسهم فيها.

أ يجوز زيادة رأسمال الشركة بنسبة لا تزيد عن ٢٠% من رأس المال المصدر خلال كل فترة خمس سنوات لغرض تطبيق برامج تحفيز موظفي الشركة بتملك أسهم فيها.

ب يحدد مجلس الإدارة من وقت الى وقت عدد وشروط تخصيص الأسهم لتطبيق برامج تحفيز موظفي الشركة بتملك أسهم فيها.

المادة ١٠

يكون السهم غير قابل للتجزئة (بمعنى انه لا يجوز تجزئة السهم على أكثر من شخص).

المادة ١١

كل سهم يخول مالكة الحق في حصة معادلة لحصة غيره بلا تمييز (أ) في ملكية موجودات الشركة عند تصفيتها و (ب) في الأرباح المبينة فيما بعد و (ج) في حضور جلسات الجمعيات العمومية و (د) في التصويت على قراراتها.

المادة ١٢

أ. تقوم الشركة، خلال (١٥) يوم عمل من تاريخ صدور القرار الوزاري بإعلان تأسيسها، بإدراج أسهمها في أحد أسواق الأوراق المالية المرخصة في الدولة. كما يجوز لمجلس الإدارة إدراجها في الأسواق المالية الأخرى خارج الدولة. وفي حالة

When the shares of the Company are listed with financial markets in the State or abroad, the Company must abide by the laws, rules and regulations applicable in such markets including the laws, rules and regulations relating to the issuance and registration of the Company's shares, trading of those shares and transfer of title thereof and any rights arising therefrom without the need to amend these Articles where their provisions are contradictory to those of the applicable laws and regulations.

إدراج أسهم الشركة في الأسواق المالية في الدولة أو في الخارج، فعلى الشركة أن تتبع القوانين والأنظمة واللوائح المعمول بها في تلك الأسواق بما في ذلك قوانين وأنظمة ولوائح إصدار وتسجيل أسهم الشركة وتداولها ونقل ملكيتها وترتيب حقوق عليها وذلك دون الحاجة إلى تعديل الأحكام الواردة في هذا النظام الأساسي في حالة تعارضها مع هذه القوانين أو الأنظمة أو اللوائح.

- b. The Company's shares may be sold, transferred, pledged, or otherwise disposed of in accordance with the provisions of these Articles and all such transactions shall be registered in a special register referred to as the "share register". Upon listing the Company's shares on a licensed financial market in the State, such transactions shall be registered in accordance with the regulations for selling, purchasing, clearing, settling and recording regulations applicable in such market.
- c. In the event of a death of a shareholder, his/her heirs shall be the only persons to be approved by the Company as having rights or interests in the shares of the deceased shareholder. Such heir shall be entitled to dividends and other privileges which the deceased shareholder had. Such heir, after being registered in the Company in accordance with these Articles, shall have the same rights in his/her capacity as a shareholder in the Company as the deceased shareholder had in relation to such shares. The estate of the deceased shareholder shall not be exempted from any obligation regarding any share held by him/her at the time of death.
- d. Any person who becomes entitled to rights to shares in the Company as a result of the death or bankruptcy of any shareholder, or pursuant to an attachment order issued by any competent court of law, should within thirty days:
 - produce evidence of such right to the Board of Directors; and
 - Select either to be registered as a shareholder or to nominate another person to be registered as a shareholder of the relevant share.

ب. يجوز بيع أسهم الشركة أو التنازل عنها أو رهنها أو التصرف أو التعامل فيها على أي وجه بمقتضى وطبقاً لأحكام هذا النظام الأساسي. ويتم تسجيل أي من هذه التعاملات في الأسهم في سجل خاص يسمى "سجل الأسهم"، وعند إدراج أسهم الشركة في سوق مالي مرخص في الدولة، فإن تسجيل أي من التعاملات المذكورة أعلاه في هذه المادة في أسهم الشركة يتم وفقاً لأنظمة البيع والشراء والمقاصة والتسويات والقيد المتبعة لدى ذلك السوق.

ج. في حالة وفاة أحد المساهمين، يكون وريثه هو الشخص الوحيد الذي توافق الشركة بأن له حقوق ملكية أو مصلحة في أسهم المتوفى ويكون له الحق في الأرباح والامتيازات الأخرى التي كان للمتوفى حق فيها. ويكون للوريث بعد تسجيله في الشركة وفقاً لأحكام هذا النظام ذات الحقوق كمساهم في الشركة التي كان يتمتع بها المتوفى فيما يخص هذه الأسهم. ولا تعفى تركة المساهم المتوفى من أي التزام فيما يختص بأي سهم كان يملكه وقت الوفاة.

د. يجب على أي شخص يصبح له الحق في أية أسهم في الشركة نتيجة لوفاة أو إفلاس أي مساهم أو بمقتضى أمر حجز صادر عن أية محكمة مختصة أن يقوم خلال ثلاثين يوماً:

- بتقديم البينة على هذا الحق إلى مجلس الإدارة، و
- أن يختار إما أن يتم تسجيله كمساهم أو أن يسمى شخصاً ليتم تسجيله كمساهم فيما يختص بذلك السهم.

Article 13

المادة ١٣

The Company shall have an electronic system for the registration of the shares and transfers thereof

يكون للشركة نظام إلكتروني لتسجيل الأسهم وقيد نقل ملكيتها وفقاً للنظام المعمول به في السوق. وتعتبر البيانات

as applicable in the Market. The data electronically recorded therein are final and binding and cannot be challenged, transferred or altered except in accordance with the regulations and procedures followed in the Market.

Article 14

A shareholder's heirs or creditors may not, for whatsoever reason, request the attachment of the Company's books or assets. They also may not request to divide those assets or sell them in one lot because the shares are not divisible, nor to interfere in any way whatsoever in the management of the Company. Those heirs and creditors must, when exercising their rights, rely on the Company's books, inventories, balance sheets and resolutions of the General Assembly.

Article 15

Dividends shall be paid to the shareholders in accordance with the regulations as to trading, clearing, settlement, transfer of ownership and custody of securities and the applicable regulations of the Market

Article 16

Subject to the provisions of the Law, the share capital of the Company may be increased by issuing new shares of the same nominal value as the original shares or of the same nominal value plus a premium. The share capital of the Company may also be reduced after obtaining the approval of the Authority.

New shares may not be issued at less than the nominal value thereof. If such shares are issued at a premium, such premium shall be added to the legal reserves even if, by doing so, the legal reserves exceed half of the share capital.

Without prejudice to Article (5-2) above, the increase or reduction of the share capital shall be resolved by a Special Resolution of the General Assembly, pursuant to a recommendation of the Board of Directors, and after reviewing the auditors' report in case of a reduction. In the case of an increase, the resolution must state the amount of the increase, the value of the shares issued and any preemption rights to existing shareholders. In the case of a decrease in the share capital, the resolution must state the amount of decrease and the method of its implementation.

By way of exception, the Company may increase its capital: (a) for the purpose of the entry of a strategic partner; or (b) for the purpose of capitalizing the

الواردة في هذا النظام الإلكتروني نهائية وملزمة ولا يجوز الطعن فيها أو طلب نقلها أو تغييرها إلا وفقا للنظم والإجراءات المتبعة في السوق.

المادة ١٤

لا يجوز لورثة المساهم أو لدائنيه، لأي سبب كان، أن يطلبوا وضع الأختام على دفاتر الشركة أو ممتلكاتها ولا أن يطلبوا قسمتها أو بيعها جملة لعدم إمكان القسمة ولا أن يتدخلوا بأية طريقة كانت في إدارة الشركة. ويجب عليهم، لدى استعمال حقوقهم، التعويل على قوائم جرد الشركة وحساباتها الختامية وعلى قرارات جمعياتها العمومية.

المادة ١٥

تدفع حصص الأرباح إلى المساهمين طبقاً للنظام الخاص بالتداول والمقاصة والتسويات في نقل ملكية وحفظ الأوراق المالية والقواعد المعينة في السوق

المادة ١٦

مع مراعاة أحكام القانون، يجوز زيادة رأسمال الشركة بإصدار أسهم جديدة بنفس القيمة الاسمية للأسهم الأصلية أو بإضافة علاوة إصدار إلى القيمة الاسمية. كما يجوز تخفيض رأس مال الشركة وذلك بعد الحصول على موافقة الهيئة.

لا يجوز إصدار الأسهم الجديدة بأقل من قيمتها الاسمية، وإذا تم إصدارها بأكثر من ذلك، أضيف الفرق إلى الاحتياطي القانوني، ولو جاوز الاحتياطي القانوني بذلك نصف رأسمال الشركة.

مع مراعاة المادة (٥-٢) أعلاه، تكون زيادة رأس مال الشركة أو تخفيضه بقرار خاص من الجمعية العمومية بناء على اقتراح من مجلس الإدارة ، وبعد سماع تقرير مدقق الحسابات في حالة أي تخفيض، وعلى أن يبين في حالة الزيادة، مقدارها وسعر إصدار الأسهم الجديدة وحقوق المساهمين القدامى في أولوية الاكتتاب في هذه الزيادة. ويبين في حالة التخفيض مقدار هذا التخفيض وكيفية تنفيذه.

استثناء من هذه المادة يجوز زيادة راس مال الشركة: (أ) لأغراض إدخال مساهم استراتيجي في الشركة، أو (ب)

Company's debts, and without applying the pre-emption rights of the existing shareholders, provided that the Company obtains all the required approvals from relevant authorities and approves the relevant increase in capital by way of Special Resolution.

PART THREE **LOAN DEBENTURES**

Article 17

Subject to the provisions of the Law, the General Assembly, by a Special Resolution, may resolve, after obtaining the approval of the Authority and the Competent Authority, to issue bonds of any nature. The resolution shall determine the value of the issue, the terms of issuance and their convertibility into shares. The General Assembly may also resolve to delegate the Board of Directors to determine the date and conditions of said issuing as deemed appropriate by the Board of Directors, provided that the debt is reflected in the commercial register, in addition the Authority and the Competent Authority shall be notified.

PART FOUR **BOARD OF DIRECTORS**

Article 18

The Company shall be managed by a Board of Directors consisting of Nine (9) Board Directors to be elected by a General Assembly via secret Cumulative Voting.

In all cases, the majority of the Board Directors, including the Chairman, must be UAE Nationals.

Save for the aforementioned method of appointment, the founders have appointed the following first Board of Directors for a period of 3 (Three) years commencing as of the issuance of the Minister resolution declaring the Company's incorporation:

- Mr. Faisal Bin Juma Belhoul - Chairman- UAE National;
- Sheikh/ Abdulla Khalifa Al Khalifa - Non Executive Board Member - Bahrain National;
- Mr. Abdulmonem Rashed A. AlRashed - Non Executive Director of the Board - KSA National
- Sheikh/ Zayed Bin Mohamed Bin Butti Al Hamed- Non Executive Independent Board Member - UAE National;
- Mr. Kamal Bahamdan - Non Executive Independent Board Member- KSA National;

لتحويل ديون الشركة إلى راس مال وذلك دون اعمال لحقوق الاولوية وذلك بشرط الحصول علي جميع الموافقات اللازمة من الجهات الحكومية المعنية والموافقة على زيادة رأس المال المعنية من خلال قرار خاص للجمعية العمومية.

الباب الثالث **في سندات القرض**

المادة ١٧

مع مراعاة أحكام القانون، للجمعية العمومية بقرار خاص ، بعد موافقة الهيئة والسلطة المختصة ، أن تقرر إصدار سندات قرض من أي نوع. ويبين القرار قيمة السندات وشروط إصدارها ومدى قابليتها للتحويل إلى أسهم. للجمعية العمومية أن تصدر قرارا بتحويل مجلس الإدارة بتحديد موعد وشروط هذا الإصدار حسبما يراه مجلس الإدارة مناسبة في هذا الصدد على أن يؤشر بالقرض في السجل التجاري وتخطر الهيئة والسلطة المختصة.

الباب الرابع **في مجلس الإدارة**

المادة ١٨

يتولى إدارة الشركة مجلس إدارة مكون من تسعة (٩) أعضاء تنتخبهم الجمعية العمومية للمساهمين بالتصويت السري التراكمي.

ويجب، في جميع الأحوال، أن تكون أغلبية أعضاء مجلس الإدارة، بما فيهم الرئيس، من مواطني الدولة.

واستثناءً من طريقة التعيين سالف الذكر، عين المؤسسون أول مجلس إدارة لمدة (٣) ثلاث سنوات تبدأ من تاريخ صدور قرار الوزير باعلان تأسيس الشركة، وهم:-

- السيد/ فيصل بن جمعة بلهول – رئيس مجلس الإدارة - إماراتي؛
- الشيخ/ عبدالله خليفة ال خليفة – عضو مجلس إدارة غير تنفيذي - بحريني؛
- السيد/ عبد المنعم راشد الراشد – عضو مجلس إدارة غير تنفيذي - سعودي؛
- الشيخ/ زايد بن محمد بن بطي ال حامد - عضو مجلس إدارة غير تنفيذي مستقل - إماراتي ؛
- السيد/ كمال باحمدان - عضو مجلس إدارة غير

- Dr. AbdulMajeed Saif Mohamed Ameen Alkhajeh - Non Executive Independent Board Member - UAE National; and
- Mr. Khalfan Bin Juma Belhoul - Non Executive Independent Board Member - UAE National.

Article 19

Every Board Director shall hold his/her function for a term of three years. At the end of such term, the Board of Directors shall be reconstituted. Board Directors whose term of office is completed may be re-elected.

The Board of Directors may appoint Board Directors to fill the positions that become vacant during the year provided that such appointment is presented to the General Assembly in its first meeting to ratify such appointment or to appoint other Board Directors. If the positions becoming vacant during any one year reach or exceed one quarter of the number of the Board Directors, the Board of Directors must call for a General Assembly to convene within a maximum of thirty days from the date of the last position becoming vacant in order to elect new Board Directors to fill the vacant positions. In all cases, the new Board Director shall complete the term of his predecessor and such Board Director may be re-elected once again.

Article 20

- a. The Board of Directors shall elect, from amongst its members, a chairman and a vice-chairman. The chairman shall represent the Company before the courts and shall execute the resolutions adopted by the Board of Directors. The vice-chairman shall act on behalf of the chairman in his/her absence or if the latter is otherwise incapacitated.
- b. The Board of Directors may elect from amongst its members one or more managing director(s) whose powers and remunerations are to be determined by the Board of Directors. Furthermore, the Board of Directors may form from its members, one or more committees, giving it some of its powers or to delegate it to manage the business performance of the Company, and to execute the Board of Directors' resolutions.

Article 21

تنفيذي مستقل - سعودي؛

- الدكتور/ عبد المجيد سيف محمد أمين الخاجة - عضو مجلس إدارة غير تنفيذي مستقل - إماراتي؛

و

- السيد/ خلفان بن جمعة بلهول - عضو مجلس إدارة غير تنفيذي مستقل - إماراتي.

المادة ١٩

يتولى كل عضو مجلس إدارة منصبه لمدة ثلاث سنوات. وفي نهاية هذه المدة، يعاد تشكيل مجلس الإدارة. ويجوز إعادة انتخاب أعضاء مجلس الإدارة الذين انتهت مدة عضويتهم.

لمجلس الإدارة أن يعين أعضاء مجلس الإدارة في المراكز التي تخلو في أثناء السنة على أن يعرض هذا التعيين على الجمعية العمومية في أول اجتماع لها لإقرار تعيينهم أو تعيين غيرهم. وإذا بلغت المراكز الشاغرة في أثناء السنة ربع عدد أعضاء مجلس الإدارة أو أكثر، وجب على مجلس الإدارة دعوة الجمعية العمومية للاجتماع خلال ثلاثين يوماً على الأكثر من تاريخ شغل آخر مركز لانتخاب من يملأ المراكز الشاغرة. وفي جميع الأحوال، يكمل عضو مجلس الإدارة الجديد مدة سلفه ويكون هذا العضو قابلاً للانتخاب مرة أخرى.

المادة ٢٠

أ. ينتخب مجلس الإدارة من بين أعضائه رئيساً ونائباً للرئيس. يمثل رئيس مجلس الإدارة الشركة أمام القضاء، وعليه تنفيذ القرارات التي يصدرها مجلس الإدارة. ويقوم نائب رئيس مجلس الإدارة مقام رئيس مجلس الإدارة عند غيابه أو قيام مانع لديه.

ب. يحق لمجلس الإدارة أن ينتخب من بين أعضائه عضواً منتدباً للإدارة، ويحدد مجلس الإدارة اختصاصاته ومكافآته كما يكون لمجلس الإدارة أن يشكل من بين أعضائه لجنة أو أكثر يمنحها بعض اختصاصاته أو يعهد إليها بمراقبة سير العمل بالشركة وتنفيذ قرارات المجلس.

المادة ٢١

The Board of Directors shall have all the powers to manage the Company and the authority to perform all deeds and acts on behalf of the Company to the extent permitted by the Company and to carry out all the functions required by its objects. Such powers and authorities shall not be restricted except as stipulated in the Law, the Memorandum of Association, these Articles or as resolved by the General Assembly. The Board of Directors is further hereby expressly authorized for the purpose of Article (154) of the Companies Law to conclude any loan agreements for periods in excess of three years, to sell or mortgage the Company's real estate or other assets, to release the Company's debtors and to conduct conciliation and arbitration and to file lawsuits and to settle the same.

The Board of Directors shall issue regulations relating to administrative and financial affairs, personnel affairs and their financial entitlements. The Board of Directors shall also issue regulations to organize its business, meetings and allocation of its authorities and responsibilities.

Article 22

The chairman, vice-chairman, managing director or any other authorized Board Director acting within the limits granted to him by the Board of Directors may severally sign on behalf of the Company.

Article 23

The Board of Directors shall hold a minimum of 6 (six) meetings each year and shall hold its meetings at the head office of the Company, or at any other place the Board Directors calling for the meeting shall agree upon. The board meetings can be held through audio or video conferencing facilities according to the terms set out by the SCA in this respect..

Article 24

Meetings of the Board of Directors shall not be valid unless attended by a majority of the Board Directors. A Board Director may appoint another Board Director to vote on his/her behalf. In such a case, such Board Director shall have two votes, provided that a Board Director may not act on behalf of more than one Board Director and that at least half of the Board Directors are present in person. .

The resolutions of the Board of Directors are adopted by a majority of the votes of the Board

لمجلس الإدارة كافة السلطات في إدارة الشركة والقيام بكافة الأعمال والتصرفات نيابة عن الشركة حسبما هو مصرح للشركة القيام به وممارسة كافة الصلاحيات المطلوبة لتحقيق أغراضها. ولا يحد من هذه السلطات والصلاحيات إلا ما نص عليه القانون وعقد التأسيس أو النظام الأساسي أو ما ورد بقرار من الجمعية العمومية. وعلاوة على ذلك يخوّل المجلس بموجب هذا النظام صراحة ولأغراض مادة (١٥٤) من قانون الشركات عقد القروض لأجل تزيد على ثلاث سنوات وكذلك بيع عقارات الشركة أو المتجر وغيرها من الأصول أو رهنها وإبراء ذمة مديني الشركة من التزاماتهم أو إجراء الصلح والإتفاق على التحكيم ورفع القضايا وتسويتها.

ويضع مجلس الإدارة اللوائح المتعلقة بالشؤون الإدارية والمالية وشؤون الموظفين ومستحقاتهم المالية. كما يضع مجلس الإدارة لائحة خاصة بتنظيم أعماله واجتماعاته وتوزيع الاختصاصات والمسؤوليات.

المادة ٢٢

يملك حق التوقيع عن الشركة منفرداً كل من رئيس مجلس الإدارة أو نائبه أو عضو مجلس الإدارة المنتدب أو أي عضو آخر يفوضه المجلس في حدود قرارات مجلس الإدارة.

المادة ٢٣

يعقد مجلس الإدارة ستة (٦) اجتماعات سنوياً على الأقل في المركز الرئيسي للشركة أو في أي مكان آخر يوافق عليه أعضاء مجلس الإدارة. ويجوز أن تعقد اجتماعات المجلس عن طريق وسائل الاتصال المسموعة أو المرئية وفقاً للضوابط الصادرة عن الهيئة بهذا الشأن.

المادة ٢٤

لا يكون اجتماع مجلس الإدارة صحيحاً إلا بحضور أغلبية أعضائه. ويجوز لعضو مجلس الإدارة أن ينيب عنه غيره من أعضاء مجلس الإدارة في التصويت. وفي هذه الحالة، يكون لهذا العضو صوتان، ولا يجوز أن ينوب عضو مجلس الإدارة عن أكثر من عضو مجلس الإدارة واحد، ويجب ألا يقل عدد أعضاء مجلس الإدارة الحاضرين بأنفسهم عن نصف عدد أعضاء المجلس. .

وتصدر قرارات مجلس الإدارة بأغلبية أصوات أعضاء مجلس الإدارة الحاضرين والممثلين. وإذا تساوت

Directors present or represented. In case of a tie, the chairman or the person acting on his/her behalf shall have a casting vote.

Notwithstanding the above, the Board of Directors may issue some of its resolutions by circulation, taking into consideration that: (a) the number of instances for issuing a Board resolution by circulation do not exceed 4 times every year, (b) the majority of the Board Directors approve that the instance requiring the issuance of a resolution by circulation is urgent and, (c) providing the Board Directors with the resolution in writing for their approval and attached with all its complementing documents.

The details of the items discussed in a meeting of the Board of Directors or its committee(s) and decisions thereof, including any reservations or any dissenting opinions, shall be recorded in the minutes of such meetings provided all the Board Directors present sign the draft minutes prior to endorsement. Copies of the said minutes of meeting shall be sent to the Board Directors following endorsement for their records. The minutes of meetings of the Board of Directors or its committee(s) shall be kept with the secretary of the Board of Directors. In the event that a Board Director refuses to sign, his/her refusal, with reasoning thereof, should be noted in the minutes.

Each of the Chairman of the Board, the secretary of the Board of Directors and the Company's general counsel, are each authorized by the Company individually to provide certified copies of extracts taken from the minutes of any Board of Directors' meeting, by signing such extracts, identifying that it is a certified true copy of the original and including the date that the certification is provided. Any party dealing with the Company may rely absolutely on such certified copy as being a true and accurate copy of the original document.

Article 25

Every Board Director of the Company who may have a common interest or a conflicting interest in respect of a transaction referred to the Board of Directors for approval shall notify the Board of Directors of such interest and his declaration shall be noted in the minutes of the meeting. Such Board Director may not vote on any resolution concerning such transaction.

Article 26

If a Board Director is absent for more than three successive or five non-successive Board of Directors meetings without an excuse approved by

الأصوات، رجح الجانب الذي منه الرئيس أو من يقوم مقامه.

واستثناء مما سبق، فإنه يجوز لمجلس الإدارة إصدار بعض قراراته بالتمرير مع مراعاة: (أ) أن لا تتجاوز حالات إصدار القرارات بالتمرير أربع مرات سنوياً، (ب) موافقة أعضاء مجلس الإدارة بالأغلبية على أن الحالة التي تستدعي إصدار القرار بالتمرير هي حالة طارئة، و(ج) تسليم أعضاء مجلس الإدارة القرار مكتوب خطياً للموافقة عليه مصحوباً بكافة المستندات والوثائق اللازمة لمراجعته.

تسجل في محاضر اجتماعات مجلس الإدارة أو لجانه تفاصيل المسائل التي نظر فيها والقرارات التي تم اتخاذها بما في ذلك أية تحفظات لأعضاء مجلس الإدارة أو آراء مخالفة عبروا عنها. ويجب توقيع كافة أعضاء مجلس الإدارة الحاضرين على مسودات محاضر اجتماعات مجلس الإدارة قبل اعتمادها، على أن ترسل نسخ من هذه المحاضر لأعضاء مجلس الإدارة بعد الاعتماد للاحتفاظ بها. وتحفظ محاضر اجتماعات مجلس الإدارة ولجانه من قبل مقرر مجلس الإدارة. وفي حالة امتناع أحد أعضاء مجلس الإدارة عن التوقيع، يُثبت اعتراضه في المحضر وتُذكر أسباب الاعتراض في حال إيدائها.

كل من رئيس مجلس الإدارة وأمين سر مجلس الإدارة والمستشار القانوني العام للشركة، مخولون بالانفراد من قبل الشركة بتقديم نسخ مصدق عليها لمستخرجات من محضر أي اجتماع لمجلس الإدارة وذلك بتوقيع تلك المستخرجات وتحديد أنها نسخة طبق الأصل من المحضر الأصلي وتضمين تاريخ التصديق عليها. يجوز لأي طرف يتعامل مع الشركة التعويل بشكل مطلق على تلك النسخة المصدق عليها باعتبارها نسخة طبق الأصل ودقيقة من المستند الأصلي.

المادة ٢٥

على كل عضو في مجلس إدارة الشركة تكون له أو للجهة التي يمثلها بمجلس الإدارة مصلحة مشتركة أو متعارضة في صفقة أو تعامل تُعرض على مجلس الإدارة لإتخاذ قرار بشأنها أن يبلغ المجلس ذلك وأن يثبت إقراره في محضر الجلسة، ولا يجوز له الإشتراك في التصويت الخاص بالقرار الصادر في شأن هذه العملية.

المادة ٢٦

إذا تغيب أحد أعضاء مجلس الإدارة عن حضور أكثر من ثلاث جلسات متتالية أو خمس جلسات متقطعة بدون عذر يقبله المجلس، اعتبر مستقياً.

the Board of Directors, such Board Director shall be deemed to have resigned.

Article 27

The Board of Directors may appoint one or more manager(s), or authorized attorneys for the Company and determine their authorities, the conditions of their engagement, their salaries and remunerations. The General Manager of the Company is not allowed to be a general manager of another public joint stock company domiciled in the United Arab Emirates.

Article 28

Without prejudice to the provisions of Article (29) herein, the Board Directors shall not be personally liable or obligated for the liabilities of the Company as a result of their performance of their duties as Board Directors to the extent that they have not exceeded their authority.

Article 29

The chairman and the Board Directors shall be held liable towards the Company, the shareholders and third parties for all acts of fraud, abuse of their delegated powers, and for any breach of the Law or these Articles.

Article 30

The Company shall not, without the Board of Directors' approval, conclude with the Concerned Parties transactions exceeding 5% of the share capital of the Company and shall not, without the General Assembly's approval, conclude such transactions if they exceed the above percentage. The transaction shall be valued by an assessor approved by the SCA. The auditor shall include state in his report conflicting transactions and financial transactions which took place between the Company and Concerned Parties and the procedures which were followed in this respect.

PART FIVE **THE GENERAL ASSEMBLY**

Article 31

A duly convened General Assembly shall represent all the shareholders and shall be convened in the Emirate of Dubai.

المادة ٢٧

لمجلس الإدارة الحق في أن يعين مديراً للشركة أو عدة مديرين أو وكلاء مفوضين وأن يحدد صلاحياتهم وشروط خدماتهم ورواتبهم ومكافآتهم، ولا يجوز للمدير العام للشركة أن يكون مديراً عاماً لشركة مساهمة عامة أخرى مقرها في دولة الإمارات العربية المتحدة.

المادة ٢٨

مع مراعاة أحكام المادة (٢٩) من هذا النظام الأساسي، لا يكون أعضاء مجلس الإدارة مسئولين مسئولية شخصية فيما يتعلق بالتزامات الشركة الناتجة عن قيامهم بواجباتهم كأعضاء مجلس إدارة وذلك بالقدر الذي لا يتجاوزون فيه حدود سلطاتهم.

المادة ٢٩

يكون رئيس وأعضاء مجلس الإدارة مسئولين تجاه الشركة والمساهمين والغير عن الغش وإساءة استعمال السلطات الممنوحة لهم وعن أي مخالفة للقانون أو لهذا النظام.

المادة ٣٠

لا يجوز للشركة عقد صفقات مع الأطراف ذات العلاقة إلا بموافقة مجلس الإدارة فيما لا يجاوز 5% من رأسمال الشركة، وبموافقة الجمعية العمومية للشركة فيما زاد على ذلك ويتم تقييم الصفقات في جميع الأحوال بواسطة مقيم معتمد لدى الهيئة، ويتعين على مدقق حسابات الشركة أن يشتمل تقريره على بيان بصفقات تعارض المصالح والتعاملات المالية التي تمت بين الشركة وأي من الأطراف ذات العلاقة والإجراءات التي أتخذت بشأنها.

الباب الخامس **في الجمعية العمومية**

المادة ٣١

الجمعية العمومية المكونة تكويناً صحيحاً تمثل جميع المساهمين ويتم انعقادها في إمارة دبي.

Article 32

Each shareholder shall have the right to attend the General Assembly of the shareholders and shall have a number of votes equal to the number of his/her shares.

A shareholder may appoint a proxy who must not be a Board Director to attend the General Assembly on his behalf by virtue of a written special power of attorney. Such proxy, to a number of shareholders, shall not, in such capacity, represent more than 5% five percent of the share capital of the Company.

Shareholders lacking legal capacity shall be represented by their legal representatives.

Individuals representing juristic entities are exempted from the foregoing percentile limitation.

Article 33

Invitations to the shareholders to attend the General Assembly shall be by announcement in two daily local newspapers, one of which at least to be issued in Arabic, and by registered mail at least 15 days before the date set for the meeting after obtaining the approval from the Authority. The invitation should contain the agenda of the General Assembly meeting. A copy of the invitation shall be sent to the Authority and the Competent Authority.

Article 34

A General Assembly shall be called by:

1. The Board of Directors at least once annually during the four months following the end of the financial year.
2. Whenever it deems fit, or upon a request of the auditor or one or more shareholders holding not less than 20% of the share capital requesting a meeting, within 5 days from the date of submitting the request.
3. The auditor, directly, if the Board of Directors omits to send an invitation to convene the General Assembly in such events where the Law requires to be invited or within five days from the date of the request for a meeting submitted by the auditor to the Board of Directors.
4. The Authority, after five days from its request to the Board of Directors in the following events:
(a) The lapse of 30 days after the fixed

المادة ٣٢

لكل مساهم الحق في حضور اجتماعات الجمعية العمومية للمساهمين، ويكون له عدد من الأصوات يعادل عدد أسهمه.

ويجوز للمساهم أن ينيب عنه غيره من غير أعضاء مجلس الإدارة في حضور الجمعية العمومية بمقتضى توكيل خاص ثابت بالكتابة. ويجب ألا يكون الوكيل لعدد من المساهمين حائزاً بهذه الصفة على أكثر من (٥%) خمسة بالمائة من أسهم رأس مال الشركة.

ويمثل ناقصي الأهلية وفاقديها النائبون عنهم قانوناً.

ويستثنى من هذه النسبة ممثلو الأشخاص الاعتبارية.

المادة ٣٣

توجه الدعوة إلى المساهمين لحضور اجتماعات الجمعية العمومية بإعلان في صحيفتين يوميتين محليتين تصدر إحداهما على الأقل باللغة العربية وبخطابات بالبريد المسجل، وذلك قبل الموعد المحدد للاجتماع بخمسة عشر يوماً على الأقل، وذلك بعد الحصول على موافقة الهيئة. ويجب أن تتضمن الدعوة جدول أعمال ذلك الاجتماع وترسل صورة من أوراق الدعوة إلى الهيئة والسلطة المختصة.

المادة ٣٤

تتعدد الجمعية العمومية بدعوة من:

١. مجلس الإدارة مرة على الأقل في السنة خلال الأشهر الأربعة التالية لنهاية السنة المالية.
٢. كلما رأى مجلس الإدارة وجهاً لذلك أو بناء على طلب مدقق الحسابات أو طلب مساهم أو أكثر يملكون (٢٠%) من رأس المال كحد أدنى ، وذلك خلال ٥ أيام من تاريخ تقديم الطلب.
٣. مدقق الحسابات مباشرة إذا اغفل مجلس الإدارة توجيه الدعوة لعقد الجمعية العمومية في الأحوال التي يوجب القانون فيها دعوتها أو خلال خمسة أيام من تاريخ تقديم مدقق الحسابات طلب توجيه الدعوة لمجلس الإدارة ولم يقم بذلك.
٤. الهيئة، في الأحوال التالية، وبعد خمسة أيام من تاريخ الطلب من مجلس الإدارة:
(أ) إذا مضى ثلاثون يوماً على الموعد المحدد

date for the meeting to be held (i.e. four months after the end of the financial year) without the Board of Directors sending an invitation;

- (b) If the number of Board Directors is less than the minimum required for its quorum;
- (c) Discovery of any violation of the Law, these Articles or any defect in the management of the Company; and
- (d) If the Board of Directors fails to call for a meeting of the General Assembly despite the call from one or more shareholders representing 20% of the share capital of the Company.

Article 35

The following matters shall be included on the agenda of the Annual General Assembly:

1. Reviewing and approving the report of the Board of Directors on the activity of the Company, its financial standing throughout the year and the report of the auditor.
2. To consider and approve the balance sheet and the account of profits and losses;
3. To elect the Directors if necessary;
4. To appoint and determine the remuneration of the auditors;
5. To consider the proposals of the Board of Directors concerning the distribution of profits;
6. To consider the proposals of the Board of Directors concerning the remuneration of the Directors and to determine such remuneration;
7. To discharge the Directors or to dismiss the Directors and to file the liability claim against them, as the case may be; and
8. To discharge the auditors or to dismiss the auditors and to file the liability claim against them, as the case may be.

Article 36

Shareholders who wish to attend the General Assembly shall register their names in an electronic register made available by the management of the Company at the meeting place within ample time before the meeting. The register shall include the

لانعقادها (وهو مضي أربعة أشهر على انتهاء السنة المالية) دون أن يقوم مجلس الإدارة بدعوتها للانعقاد؛

(أ) إذا نقص عدد أعضاء مجلس الإدارة عن الحد الأدنى لصحة انعقاده؛

(ب) إذا تبين لها في أي وقت وقوع مخالفات للقانون أو لنظام الشركة أو وقوع خلل في إدارتها؛

(ج) إذا تقاعس مجلس الإدارة عن دعوتها للانعقاد رغم طلب مساهم أو أكثر يمثلون (٢٠ %) من رأسمال الشركة؛

المادة ٣٥

يدخل في جدول أعمال الجمعية العمومية في اجتماعها السنوي المسائل الآتية:

١. سماع تقرير مجلس الإدارة عن نشاط الشركة وعن مركزها المالي خلال السنة وتقرير مدقق الحسابات والتصديق عليهما؛
٢. مناقشة ميزانية الشركة وحساب الأرباح والخسائر والتصديق عليهما؛
٣. انتخاب أعضاء مجلس الإدارة عند الاقتضاء؛
٤. تعيين مدققي الحسابات وتحديد أتعابهم؛
٥. النظر في مقترحات مجلس الإدارة بشأن توزيع الأرباح؛
٦. النظر في مقترحات مجلس الإدارة بشأن مكافأة أعضاء مجلس الإدارة وتحديد أتعابهم؛
٧. إبراء ذمة أعضاء مجلس الإدارة أو عزلهم ورفع دعوى المسؤولية عليهم حسب الأحوال؛ و
٨. إبراء ذمة ومدقق الحسابات أو عزلهم ورفع دعوى المسؤولية عليهم حسب الأحوال.

المادة ٣٦

يسجل المساهمون الذين يرغبون في حضور الجمعية العمومية أسماءهم في السجل الإلكتروني الذي تعده إدارة الشركة لهذا الغرض في مكان الاجتماع قبل الوقت المحدد لانعقاد ذلك الاجتماع بوقت كاف. ويجب أن يتضمن

name of the shareholder, or his representative, the number of shares he holds or represents and the names of the represented shareholders and the appropriate proxies. The shareholder or the proxy shall be given a card to attend the meeting, which shall state the number of votes held or represented by him/her. An extract of this register showing the number of shares represented at the meeting and the percentage of attendance shall be printed and attached to the minutes of the General Assembly after being signed by the chairman of the meeting, the secretary and the auditor of the Company.

Registration for attending the General Assembly shall close at the time when the chairman announces whether or not the quorum for such meeting has been met. No registration of any shareholder or proxy shall be accepted thereafter and votes of those late shareholders or proxies would not count and their views would not be taken into account in that meeting.

Article 37

The provisions of the Law shall apply to the quorum required for convening the General Assembly and to the required majority to adopt resolutions therein.

Article 38

The General Assembly shall be chaired by the chairman of the Board of Directors. In the absence of the chairman, the vice-chairman or a Board Director appointed by the Board of Directors for that purpose shall chair the meeting.

If the said individuals are not present, the General Assembly shall appoint one of the shareholders to chair the meeting and shall also appoint a secretary for the meeting.

The chairman shall appoint a teller for the meeting provided that such appointment is ratified by the General Assembly.

The Company shall keep minutes of the meetings of the General Assembly and register attendance in special books to be kept for this purpose and signed by the chairman of the relevant meeting, the secretary, the tellers and the auditors. The individuals who sign the minutes of the meeting shall be held liable for the accuracy of information contained therein.

Each of the Chairman of the Board, the secretary of the Board of Directors and, the Company's general counsel, are each authorized by the Company individually to provide certified copies of extracts

السجل اسم المساهم أو من ينوب عنه وعدد الأسهم التي يملكها أو عدد الأسهم التي يمثلها وأسماء مالكيها مع تقديم سند الوكالة. ويعطى المساهم أو النائب بطاقة لحضور الاجتماع يذكر فيها عدد الأصوات التي يمثلها أصالة أو وكالة. ويستخرج من هذا السجل خلاصة مطبوعة بعدد الأسهم التي مثلت في الاجتماع ونسبة الحضور ويتم إلحاقها بمحضر اجتماع الجمعية العمومية بعد توقيعها من قبل كل من مقرر الجلسة ورئيس الاجتماع ومدقق حسابات الشركة.

ويقفل باب التسجيل لحضور اجتماعات الجمعية العمومية عندما يعلن رئيس الاجتماع اكتمال النصاب المحدد لذلك الاجتماع أو عدم اكتماله، ولا يجوز بعد ذلك قبول تسجيل أي مساهم أو نائب عنه لحضور ذلك الاجتماع كما لا يجوز الاعتداد بصوته أو برأيه في المسائل التي تطرح في ذلك الاجتماع.

المادة ٣٧

تسري على النصاب الواجب توفره لصحة انعقاد الجمعية العمومية وعلى الأغلبية اللازمة لاتخاذ القرارات أحكام القانون.

المادة ٣٨

يرأس الجمعية العمومية رئيس مجلس الإدارة، وعند غيابه، يرأسها نائب رئيس مجلس الإدارة أو عضو مجلس الإدارة الذي يعينه مجلس الإدارة لذلك.

وفي حالة تخلف المذكورين عن حضور الاجتماع، تعين الجمعية من بين المساهمين رئيسا للاجتماع كما تعين الجمعية مقرر للاجتماع.

ويعين الرئيس جامعاً للأصوات على أن تقر الجمعية العمومية تعيينه.

وتدون الشركة محاضر اجتماعات الجمعية العمومية وإثبات الحضور في دفاتر تحفظ لهذا الغرض وتوقع من قبل رئيس الاجتماع المعني ومقرر الجمعية وجامعي الأصوات ومدققي الحسابات ويكون الموقعون على محاضر الاجتماعات مسؤولين عن صحة البيانات الواردة فيها.

كل رئيس مجلس الإدارة وامين سر مجلس الإدارة والمستشار القانوني العام للشركة ، مخولون بالانفراد من قبل الشركة بتقديم نسخ مصدق عليها لمستخرجات من

taken from the minutes of any General Assembly meeting, by signing such extracts, identifying that it is a certified true copy of the original and including the date that the certification is provided. Any party dealing with the Company may rely absolutely on such certified copy as being a true and accurate copy of the original document.

Article 39

Voting at the General Assembly shall be in accordance with the procedure specified by the chairman of the assembly unless the General Assembly specifies another voting procedure. If the subject of the vote relates to the appointment, dismissal or accountability of the Board Directors, voting should be by secret Cumulative Voting.

Article 40

A shareholder having the right to attend the General Assembly personally or by proxy may not participate in voting on matters related to a personal benefit or an existing dispute between such shareholder and the Company.

Article 41

The General Assembly may, through a Special Resolution, decide the following: .

1. Increase the share capital in any way or reduction of the share capital.
2. Dissolution of the Company or its merger with another company.
3. Sale or otherwise disposing of the business venture of the Company.
4. Extension of the term of the Company.
5. Issue Sukuk or Bonds by the Company.
6. Upon the expiry of two fiscal years, give contributions for the purpose of serving the society not exceeding 2% of the average net profits of the Company during two fiscal years preceding the year of contribution
7. Amendment to the Memorandum of Association or these Articles, subject to the following restrictions:
 - (a) The amendment should not increase the shareholders' obligations;
 - (b) The amendment should not cause transfer of the head office out of the State.

محضر أي اجتماع للجمعية العمومية وذلك بتوقيع تلك المستخرجات وتحديد أنها نسخة طبق الأصل من المحضر الأصلي وتضمن تاريخ التصديق عليها. يجوز لأي طرف يتعامل مع الشركة التعويل بشكل مطلق على تلك النسخة المصدق عليها باعتبارها نسخة طبق الأصل ودقيقة من المستند الأصلي.

المادة ٣٩

يكون التصويت في الجمعية العمومية بالطريقة التي يعينها رئيس الجمعية إلا إذا قررت الجمعية العمومية طريقة معينة للتصويت. وإذا تعلق الأمر بانتخاب أعضاء مجلس الإدارة أو بعزلهم أو بمساءلتهم، فإن ذلك يكون بالتصويت السري التراكمي.

المادة ٤٠

لا يجوز لمن له حق حضور الجمعية العمومية أن يشترك في التصويت عن نفسه أو عمن يمثله في المسائل التي تتعلق بمنفعة خاصة أو بخلاف قائم بينه وبين الشركة.

المادة ٤١

يجوز للجمعية العمومية بموجب قرار خاص أن تقرر ما يلي:

١. زيادة رأس المال بأي طريقة أو تخفيضه.
٢. حل الشركة أو إدماجها في شركة أخرى.
٣. بيع المشروع الذي قامت به الشركة أو التصرف فيه بأي وجه آخر.
٤. إطالة مدة الشركة.
٥. إصدار صكوك أو سندات من قبل الشركة.
٦. شريطة مضي سنتين مالميتين، تقديم مساهمات طوعية لخدمة المجتمع لا تزيد عن ٢% من متوسط الأرباح الصافية للشركة في السنتين المالييتين السابقتين
٧. تعديل عقد الشركة أو النظام الأساسي إلا أن حققها هذا ليس مطلقاً وإنما هو مقيد بالقيود التالية:
 - (د) ألا يؤدي التعديل إلى زيادة أعباء المساهمين؛
 - (هـ) ألا يؤدي التعديل إلى نقل مركز الشركة الرئيسي إلى خارج الدولة.

Article 42

The owners of shares registered on the working day preceding the holding of the General Assembly of the Company shall be deemed to be the holders of the right to vote in that Company's General Assembly.

Article 43

Subject to the provisions of the Law and the Resolutions issued hereunder and the Articles of Association of the Company, the General Assembly shall have the responsibility to consider all the issues in connection with the Company. The General Assembly may not consider other than the issues listed in the agenda.

Notwithstanding the provisions of the above paragraph, the General Assembly may consider the serious incidents revealed during the meeting or if the Authority or a number of shareholders holding at least 10% of the share capital of the company request, before commencing the discussion of the agenda of the General Assembly, to list certain issues in the agenda, the Board of Directors shall respond to such request, failing which the General Assembly shall have the right to resolve to discuss such issues. The Authority may issue a resolution determining the applicable conditions to list a new issue on the agenda of the General Assembly.

PART SIX **AUDITORS**

Article 44

The Company shall have one or more auditor(s) appointed by the General Assembly for a renewable term of one year, provided that such term does not exceed three successive years, upon nomination by the Board of Directors. Such auditor shall monitor the financial accounts for the year for which he was appointed. Such auditor should be registered with the Authority and be licensed to practice.

Article 45

An auditor should be independent from the Company and the Board of Directors and should not be a business partner, agent or relative (up to the fourth degree) of any of the founders or Board Directors. The Company must take reasonable steps to verify the independence of the external auditor and that its function excludes any conflict of interest.

المادة ٤٢

يكون مالك السهم المسجل في يوم العمل السابق لانعقاد الجمعية العمومية للشركة هو صاحب الحق في التصويت في تلك الجمعية العمومية.

المادة ٤٣

مع مراعاة أحكام القانون والقرارات الصادرة بموجب النظام الأساسي للشركة تختص الجمعية العمومية بالنظر في جميع المسائل المتعلقة بالشركة، ولا يجوز للجمعية العمومية التداول في غير المسائل المدرجة بجدول الأعمال.

استثناء من أحكام الفقرة السابقة يكون للجمعية العمومية حق التداول في الوقائع الخطيرة التي تكتشف أثناء الاجتماع ، وإذا طلبت الهيئة أو عدد من المساهمين يمثل (١٠%) من رأس مال الشركة على الأقل وذلك قبل البدء في مناقشة جدول أعمال الجمعية العمومية، إدراج مسائل معينة في جدول الأعمال وجب على مجلس الإدارة إجابة الطلب وإلا كان من حق الجمعية العمومية أن تقرر مناقشة هذه المسائل، وللهيئة أن تصدر قراراً تحدد فيه الشروط الواجب مراعاتها لإدراج بند جديد إلى جدول أعمال الجمعية العمومية.

الباب السادس **مدقق الحسابات**

المادة ٤٤

يكون للشركة مدقق حسابات أو أكثر تعينه الجمعية العمومية، وتقدر أنعابه بناءً على ترشيح من مجلس الإدارة لمدة سنة قابلة للتجديد لمدة لا تتجاوز الثلاث سنوات ويتوجب على مدقق الحسابات مراقبة حسابات السنة المالية التي عين لها ويشترط به أن يكون مسجلاً لدى الهيئة ومرخص له بمزاولة المهنة.

المادة ٤٥

يجب أن يكون مدقق الحسابات الخارجي مستقلاً عن الشركة ومجلس إدارتها. ولا يجوز له أن يكون شريكاً أو وكيلاً لأحد مؤسسي الشركة أو لأحد أعضاء مجلس إدارتها أو قريباً له حتى الدرجة الرابعة. على الشركة أن تتخذ خطوات معقولة للتأكد من استقلالية مدقق الحسابات الخارجي، وأن كافة الأعمال التي يقوم بها تخلو من أي تضارب للمصالح.

المادة ٤٦

Article 46

The auditor shall have the authorities and the obligations provided for in the Law. Such auditor must particularly have the right to review, at all times, all the Company books, records, instruments and all other documents of the Company. The auditor has the right to request clarifications as he deems necessary for the performance of his duties and he may investigate the assets and liabilities of the Company. If the auditor is unable to perform these authorities, he must confirm that in a written report to be submitted to the Board of Directors. If the Board of Directors fails to enable the auditor to perform his duties, the auditor must send a copy of the report to the Authority, the Competent Authority and the General Assembly.

تكون لمصدق الحسابات الصلاحيات وعليه التقيد بالالتزامات المنصوص عليها في القانون. وله بوجه خاص الحق في الإطلاع في كل وقت على جميع دفاتر الشركة وسجلاتها ومستنداتها وغير ذلك من وثائق وله أن يطلب الإيضاحات التي يراها لازمة لأداء مهمته وله كذلك أن يتحقق من موجودات الشركة والتزاماتها. وإذا لم يتمكن مدقق الحسابات من استعمال هذه الصلاحيات، أثبت ذلك كتابة في تقرير يقدم إلى مجلس الإدارة. فإذا لم يقوم مجلس الإدارة بتمكين المدقق من أداء مهمته، وجب على المدقق أن يرسل صورة من التقرير إلى الهيئة والسلطة المختصة وأن يعرضه على الجمعية العمومية.

المادة ٤٧

Article 47

The auditor must submit to the General Assembly a report containing all the particulars stated out in Articles 245, 246 and 250 of the Law. The auditor must attend the General Assembly to present his/her report to the Shareholders clarifying any interference or difficulties from the Board of Directors during their performance of their duties, to issue an independent and unbiased report and to present his opinion concerning all matters related to his duties, particularly the Company's balance sheet, its financial positions and any violations thereto.

يقدم مدقق الحسابات إلى الجمعية العمومية تقريراً يشتمل على البيانات المنصوص عليها في المواد (٢٤٥) و(٢٤٦) و(٢٥٠) من القانون. وعليه أن يحضر اجتماع الجمعية العمومية ليتلو تقريره على المساهمين موضحاً أية معوقات أو تدخلات من مجلس الإدارة واجهته أثناء تأدية أعماله، وأن يتسم تقريره بالاستقلالية والحيادية وأن يدلي برأيه في كل ما يتعلق بعمله وبوجه خاص في ميزانية الشركة وملاحظاته على حسابات الشركة ومركزها المالي وأية مخالفات بها.

The auditor, who acts in the capacity of an agent of the shareholders, shall be liable for the accuracy of the particulars stated in his report. Each shareholder may discuss the report of the auditor and request for clarifications on matters included therein during the meeting of the General Assembly.

يكون المدقق مسئولاً عن صحة البيانات الواردة في تقريره بوصفه وكيلًا عن مجموع المساهمين، ولكل مساهم أثناء عقد الجمعية العمومية أن يناقش تقرير المدقق وأن يستوضحه عما ورد فيه.

PART SEVEN **THE FINANCE OF THE COMPANY**

الباب السابع **مالية الشركة**

Article 48

المادة ٤٨

The Board of Directors shall maintain duly organized accounting books which reflect the accurate and fair position of the Company's financial status in accordance with generally acceptable accounting principles internationally applied. No shareholder will be entitled to inspect those books unless a specific authorization to this effect is obtained from the Board of Directors.

على مجلس الإدارة أن يحتفظ بدفاتر حسابات منتظمة حسب الأصول لإعطاء صورة صحيحة وعادلة عن وضع أعمال الشركة ولتفسير تعاملاتها. تحفظ هذه الدفاتر طبقاً للمبادئ المحاسبية المتعارف عليها والمطبقة دولياً. ولا يحق لأي مساهم في الشركة فحص دفاتر الحسابات تلك إلا بموجب تفويض بهذا المعنى صادر عن مجلس الإدارة.

The financial year of the Company shall start on the first day of January and shall end on the last day of December of every year.

تبدأ السنة المالية للشركة في أول يناير وتنتهي في آخر يوم من شهر ديسمبر من كل سنة.

Article 49

The Board of Directors must prepare an audited balance sheet and profit and loss account for each financial year at least one month before the annual General Assembly. The Board of Directors must also prepare a report on the Company's activities during the financial year, its financial position at the end of the same year and the recommendations on distribution of the net profits.

Article 50

The Board of Directors shall deduct a percentage of the annual gross profits for the depreciation of the Company's assets or for compensation for the depletion in their value. These amounts shall be utilized upon the decision of the Board of Directors and should not be distributed to the shareholders.

Article 51

The annual net profits of the Company shall be distributed after deducting all general expenses and other costs as follows:

1. Ten percent (10%) of the net profits shall be deducted and allocated as the legal reserve. Such deduction shall cease to occur when the total amount of the reserve is equal to at least fifty percent (50%) of the capital of the Company. If the reserve falls below this threshold, deduction shall be resumed.
2. A percentage not exceeding (10%) of the net profits shall be allocated as a compensation for the Board members, after deducting amortizations and reserves.
3. The remaining amounts of the net profits are distributed among the shareholders or shall be moved to the subsequent year, pursuant to a recommendation made by the Board of Directors, or installments allocated to form an additional reserve, all in accordance with the General Assembly resolutions.

Article 52

The legal reserve shall be used by a resolution of the Board of Directors in the best interest of the Company. The legal reserve may not be distributed

المادة ٤٩

على مجلس الإدارة أن يعد عن كل سنة مالية قبل الاجتماع السنوي للجمعية العمومية بشهر على الأقل ميزانية مدققة للشركة وحساب الأرباح والخسائر. وعلى مجلس الإدارة أيضا أن يعد تقريرا عن نشاط الشركة خلال السنة المالية وعن مركزها المالي في ختام السنة ذاتها والطريقة التي يقترحها لتوزيع الأرباح الصافية.

المادة ٥٠

لمجلس الإدارة أن يقطع من الأرباح السنوية غير الصافية نسبة يحددها لاستهلاك موجودات الشركة أو التعويض عن انخفاض قيمتها، ويتم التصرف في هذه الأموال بناء على قرار من مجلس الإدارة ولا يجوز توزيعها على المساهمين.

المادة ٥١

توزع الأرباح السنوية الصافية للشركة بعد خصم جميع المصروفات العمومية والتكاليف الأخرى وفقا لما يلي:-

١. تقطع (١٠%) عشرة بالمائة من صافي الأرباح تخصص لحساب الاحتياطي القانوني. ويوقف هذا الاقتطاع متى بلغ مجموع الاحتياطي قدرا يوازي (٥٠%) خمسين بالمائة على الأقل من رأس مال الشركة. وإذا نقص الاحتياطي عن ذلك، تعين العودة إلى الاقتطاع.
٢. تخصص نسبة لا تزيد عن عشرة بالمائة (١٠%) من الأرباح الصافية كمكافأة لأعضاء المجلس وذلك بعد خصم الاستهلاكات والاحتياطيات.
٣. يوزع الباقي من صافي الأرباح بعد ذلك على المساهمين أو يرحل بناء على اقتراح مجلس الإدارة إلى السنة المقبلة أو يخصص لإنشاء احتياطي غير عادي وفقا لما تقررره الجمعية العمومية.

المادة ٥٢

يتم التصرف في المال الاحتياطي بناء على قرار مجلس الإدارة في الأوجه التي تحقق مصالح الشركة. لا يجوز توزيع الاحتياطي القانوني على المساهمين، وإنما يجوز

among the shareholders. However, any amount in excess of fifty percent (50%) of the paid up capital can be used to distribute dividends which shall not exceed ten percent (10%) of the paid up capital among the shareholders during years where distribution of such percentage is not possible.

PART EIGHT **DISPUTES**

Article 53

Civil Liability against members of the Board of Directors may not be waived by resolution of the General Assembly. If the action giving rise to the liability was presented to the General Assembly in a report by the Board of Directors or by its auditor and was ratified by the General Assembly, civil claims shall be time barred by the expiry of one year from the date of convening that General Assembly. However, if the alleged action constitutes a criminal offence, the proceedings for liability shall not be time barred except by the lapse of the public case.

PART NINE **DISSOLUTION OF THE COMPANY**

Article 54

The Company shall be dissolved for any of the following reasons:

- Expiry of the Company's term unless it is renewed in accordance with the provisions of these Articles.
- Fulfillment of the objectives for which the Company was established.
- A Special Resolution of the General Assembly to terminate the term of the Company.
- Merging the Company with another company.
- The issuance of a court order dissolving the Company.
- The depletion of all or most of the Company's assets, making it impossible to beneficially invest the remainder.

Article 55

استعمال ما زاد منه على نصف رأس المال المدفوع لتأمين توزيع أرباح لا تزيد على (١٠%) عشرة بالمائة من رأس المال المدفوع على المساهمين في السنوات التي لا تسمح بتوزيع هذه النسبة.

الباب الثامن **المنازعات**

المادة ٥٣

لا يترتب على أي قرار يصدر عن الجمعية العمومية سقوط دعوى المسؤولية المدنية ضد أعضاء مجلس الإدارة. وإذا كان الفعل الموجب للمسؤولية قد عرض على الجمعية العمومية بتقرير من مجلس الإدارة أو مدقق الحسابات وصادقت عليه، فإن دعوى المسؤولية تسقط بمضي سنة من تاريخ انعقاد الجمعية. ومع ذلك، إذا كان الفعل المنسوب إلى أعضاء مجلس الإدارة يكون جريمة جنائية، فلا تسقط دعوى المسؤولية إلا بسقوط الدعوى العمومية.

الباب التاسع **في حل الشركة وتصفيتها**

المادة ٥٤

تحل الشركة لأحد الأسباب التالية:

- انتهاء المدة المحددة للشركة ما لم تجدد وفقاً للقواعد الواردة بهذا النظام الأساسي.
- انتهاء الغرض الذي أسست الشركة من أجله.
- صدور قرار خاص من الجمعية العمومية بإنهاء مدة الشركة.
- اندماج الشركة في شركة أخرى.
- صدور حكم قضائي بحل الشركة.
- هلاك جميع أموال الشركة أو معظمها بحيث يتعذر استثمار الباقي استثماراً مجدياً.

المادة ٥٥

If the Company incurs losses equal to 50% of the share capital, the Board of Directors must convene a General Assembly to decide whether the Company should continue or be dissolved prior to its term as mentioned in these Articles.

Article 56

At the end of the term of the Company or in case of its dissolution before the expiry of such term, the General Assembly shall, upon recommendation by the Board of Directors, determine the method of liquidation, appoint one or more liquidators and shall specify their duties. The authorities of the Board of Directors shall terminate with the appointment of the liquidator(s). The authorities of the General Assembly shall remain in force for the duration of the liquidation process and shall last until the liquidators are absolved of their obligations.

PART TEN **FINAL PROVISIONS**

Article 57

The provisions of the Law shall apply to any matter not specifically covered in the Memorandum of Association or these Articles.

Article 58

The Company shall be bound by the Ministerial Resolution No 518 of 2009, concerning the Corporate Governance and Institutional Discipline Criteria and by any other decisions amending or replacing it. Said decision shall be considered as an integral part of these Articles.

Article 59

In case there is any contradiction between the provisions of these Articles in the Arabic and English texts, the Arabic text shall prevail.

Article 60

These Articles of Association shall be deposited and published in accordance with the Law.

إذا بلغت خسائر الشركة نصف رأس المال، وجب على مجلس الإدارة دعوة الجمعية العمومية للنظر في استمرار الشركة أو حلها قبل الأجل المعين في النظام الأساسي.

المادة ٥٦

عند انتهاء مدة الشركة أو حلها قبل الأجل المحدد، تعين الجمعية العمومية، بناء على طلب مجلس الإدارة، طريقة التصفية وتعين مصفياً أو أكثر وتحدد سلطتهم. وتنتهي وكالة مجلس الإدارة بتعيين المصفين وتبقى سلطة الجمعية العمومية قائمة طوال مدة التصفية إلى أن يتم إخلاء عهدة المصفين.

الباب العاشر **الأحكام الختامية**

المادة ٥٧

تطبق أحكام القانون فيما لم يرد في شأنه نص خاص في عقد التأسيس أو النظام الأساسي.

المادة ٥٨

يسري على الشركة القرار الوزاري رقم (٥١٨) لسنة ٢٠٠٩ بشأن ضوابط الحوكمة ومعايير الانضباط المؤسسي، وأية قرارات قد تصدر بتعديله أو تحل محله، ويعتبر جزءاً لا يتجزأ من النظام الأساسي للشركة ومكماً له.

المادة ٥٩

عند وجود تعارض بين نصوص المواد باللغتين العربية والإنجليزية، يغلب جانب النص العربي.

المادة ٦٠

يودع هذا النظام الأساسي وينشر طبقاً للقانون.